

سەدسا ئىككىنچى پەيمانى لىزان و چار نووسى كورد . . راسو بەسكەنى

لىپىراۋىزى كەتايى ھاتنى جەنگى يەكەمى جىھانىدا، بەپەي پەيمانى
سىفر بەيار بوو كورد بەتايىبەت لە بەشەك لى كوردستانى توركىيا،
بەت بەبناغەي ئەو دەۋەتەي بە كورد پەكەدەھات، لە دواي دروست
بوونى ئەو دەۋەتە لە كوردستانى توركىيا، ئەوسا كوردى باشوورى
كوردستانىش بەي ھەبوو، بەتە پە ئەو دەۋەتە و لەھەردوو بەشەكەي
باكوور و باشوورى كوردستان، دەۋەتەكى يەكگرتووى كورد پەك بەنن،
بەم كورد لە كوردستانى توركىيا لە قەناغە گرنگەدا،
لەنەوخە ياندا ناكەك بوون و يەكگرتوو نەبوون، ھەر دەستەيەك لەگە
دەستەيەكى دىكەدا لە كەشە و مەلمەلەينە دابوون، ھەتا توركە
كەمالىەكان لاوازبوون، كورد لەبەر مەلمانە و دووبەرەكى يەكتر
نەپەژانەسەر ھىچ كار و چالاكىەكى وا دەۋەتەتان ناچار بەكن، پەيمانى
سىفر پەشت گو نەخەن، كاتەكەش ئەوان كەوتنە خەيان، تازە كار لەكار
ترزابوو، توركە كەمالىەكان بەھەزبەوون و خەيان چەسپاند بوو،
لەبەرئەو ھە ئىنگىلىز و دەۋەتەنى تەريان ناچاركرد، بىر لە
ھەشاندەو ھى پەيمانى سىفر بەكەنەو و پەيمانىكى تازەتر بەستن،
كەلەگە خواستى توركەكاندا يەك بەگرتەو، ئىتر پەيمانى سىفر پەشت
گو خراو ھىچ لە بەندەكانى تايىبەت بەكورد جەبەجە نەكراو، ھە
مەرەكەبى سەركاغەز مایەو، پەيمانىنامەي سىفر ھەركىز لەلايەن توركە
كەمالىەكان دانى پەدانەنرا و پەيمانىنامەي لىزان جەگەي گرتەو.

كەنگرى لىزان لى (20) ي تەشرىنى دوۋەمى (1922) دا لى شارى لىزان لى
سويسرا دىستى پەكرد، لىنەوان بەرىتانيا و يەنان لەلايەك و لەلايەكى
دىكە توركىيە كەمالى جەگرتەو دىۋەتەي عوسمانى بوو، كەمەكە
دىۋەتەيش وەكو چاۋدەر ئامادەبوون، يوسف زىيا پاشا ئەو كات نوۋەندەرى
دىۋەتەي عوسمانى بوو لەسوۋد، وەكو كوردەك بەشداربوو، داكەكى
لەمافەكانى گەلى كورد دىكرد، بەمەم عەسمەت ئىنەنو سەركەي وەفدى
توركىيا ئەمەي قەبۇل نەكرد و ئامادەنەبوو ھىچ سازشەك بەكات، ھەر
بەيەكە بوونەكە پەكى كەوت، مەستەفاكەمال ئەتاتورك دوو كوردى
دەستەنشان كرد، بەرنجىزادە فەۋزى بەگ و زولفوزادە زولفو، وەكو
نوۋەندەرى كوردەبوون، ئەوان ئەزى بوون بەۋەي كورد لەگە برا
توركەكانىان لى توركىيا پەكەو بەزىن، بەۋە ئەزى بوون عەسمەت

ئىننوو بى ناوى تورك و كورد و قس بىكات، ھىروھا لى ناوپىرل مانى ئىنقىر حىسەن خىرى سىر كى كوتلەى كوردى، بىجلى كوردى و وتار كى دا و وتى: كورد و تورك بران، ئىمە دى مان و لى ناوپىك و تا دا بژىن و سىر بىخىيمان ناوت، نو ئىرانى كوردىش لى پىرل مانى تور كىا (72) كىس بوون، ھىچ كام لى ئىوان داواى سىر بىخىيان نى كرد، ئىوان شى داواى سىر بىخىيان دى كرد بى نى فام باسىان دى كردن، پىيمان نام كى لى (143) ماد پىكھاتبوو، بىم ھىچ ماد پىكى تىدان بوو باسى كورد بىكات، ئىم پىيمان لى بىر ژى و ندى كورد نى بوو، بىم شى و پى كورد ھىچ دىستىكى و تىكى لىم پىيمان نام پى دىست نى كىوت. سىتراتىجى بىرىتانيا لى داواى جىنگى پىكى مى جىھانىپ و بى پىل پىكىم، ئا استى كراوى ئا بى ووق دانى ھىل شى بىلش فىك بوو، لى رىژىماتى نا و استىشدا، كار كى واى پىوىست دى كرد، پى كىگرتووى ھىر مى عىراق و ئىران و تور كىا بىار زىرت و بى ھىزىكرىت، تا و كى بىر بىستىك لى نىوان خى و ووسىادا بىمىن و، بىرىتانيا لى سىر تا و ھانى ناسى نالىزمى دى دا، وىك نى يارىكى پان ئىسلامىزم لى تور كىا، بىر ھىستى دروست كىردى دى و تىكى كوردى كىرد، وىك ھى وىك بى رازى كىردى تور كىاى كىمالى، لى ما وى دانوستانى ئاشتى لى زاندا. تا بى پى بىر ژى و ندى بىرىتانيا مل بدات و داواى وىلاپ تى موس نى كات و.

و فدى ئىنگلىز لىو پىمانەدا دىرىان خىست، ئىنگلىز لىبە ھىكەكانى پىشوو پان بىرامبەر بى كورد پاشگەزىبونەتەو، ئىنگلىز بىحسابە كىكەكاندا چووبوھو و بى يارى ئەوھى دا بوو، كىشەى وىلاپ تى موس بىشەوھى ئاشتى و دىپل ماسىت چارەسەر بىكا، لىسەر حسابى پىشەل كىردى مافەكانى كورد، بىگومان لى ھاوكىش سى لا پى نى كى كورد لاوازىرىن پان بوو، داواى كى و تى ئى و دووان لى لىزان، ئاساى بوو شىست بىت بىشى سىم، پاش ئى و ئىنگلىزىكان بى لىدانى جىمان وى سىنى كورد پى قىيان لى ھىما.

لى كى نىفراسى ئاشتى لىزان (لىرد كىرزىن) وىك نو ئىرى بىرىتانيا و عىسمەت ئىننوو وىك نو ئىرى تور كىا ئاماد بوون، ھىبىت رىزمى كىمالى خى پا بى ند نى كىر دىبوو، بى بىندىكانى پىيمان نامى سىفر و، داواى تى واوى وىلاپ تى موس دى كرد، تا دىگات جى بىل حىمرىن، لى كات كىدا بىرىتانيا داواى سىنوور كى دى كرد، بىگونجەت لى كى ھى سىنوورىپىكانى باكوورى وىلاپ تى موس دا. ئىنگلىزەكان لى ماوھى گىتوگى لى زاندا مۆتەسەپفەكانى وىلاپ تى موس پان اسپارد، بى ناوى دانىشتوانەو تىلىگرافى بىزارى دىر بىن، بىرامبەر بىتورك و داوا كىردى وىلاپ تى موس پان بىدەستىر ژى لىكاروبارى ئەو ناوچانە دانا بوو.

(لنگریک) دهرباره‌ی لزان ده: عیسمهت ئینن و (لرد کیزن) ووبه‌ووی یه‌ک بوونه‌وه و تورکه‌کان که‌وتنه‌سهر هه‌وای داواکردنی ویلایه‌تی موس، به‌ام ئینگلیزه‌کان به‌وه قایل نه‌بوون، داوایان ده‌کرد ئه‌و که‌شه‌یه بخرته‌به‌رده‌ستی که‌مه‌هی گه‌لان (عصبه‌امم) به‌ئه‌وه‌ی به‌یاری له‌سهر بدات، ئیتر باسی ویلایه‌تی موس له‌گفتوگه‌ی لزاندا دوورخایه‌وه، ئه‌مه‌ش سه‌رکه‌وتنه‌ک بوو به‌عیراق، له‌و که‌بوونه‌وه‌یه‌دا نه‌گه‌یشتنه هیچ نه‌جام‌ک، به‌یاردرا له‌مانگی کانوونی دووه‌می (1923) دا جار‌کی تر که‌ببنه‌وه، به‌ام دوا‌یی تورکه‌کان ازی نه‌بوون، که‌شه‌ی ویلایه‌تی موس بدرته‌که‌مه‌هی گه‌لان. ئه‌وه‌ی استی به‌که‌نگره‌ی لزان به‌باسی پاشه‌پاشی ویلایه‌تی موس و کوردستان ته‌رخان کرابوو، که‌چی کورد نوستووی دوورپه‌پاش و به‌ئاگا له‌و که‌بوونه‌وانه، نه‌خه‌ی ئه‌وه‌ی له‌باردا‌بووه، له‌به‌ر نا‌که‌کی و که‌شه و ململانی ن‌بوخ، ده‌نگه‌کی یه‌ک‌گرتوو به‌رزبکاته‌وه، ئه‌و هه‌موو پ‌شنبیر و سیاسی و سه‌رکه‌عشیره‌ت و ئه‌فسه‌ره کوردانه‌ی له‌که‌مه‌گای ئه‌سته‌مبو و شاره‌کانی کوردستانی تورکیا زریان شیرو تیریان له‌یه‌ک ده‌سوو، که‌س به‌سه‌رکردایه‌تی که‌س ازی نه‌بوو، نا‌که‌کی و دووبه‌ره‌کی و دوا‌که‌وتویی کورد له‌و ق‌ناغه‌گرنگه‌م‌ژوو‌یه‌دا، هیچ لایه‌کیان نه‌یان‌توانیوه له‌که‌بوونه‌وه‌کانی لزاندا ه‌نگ بداته‌وه و وا له‌به‌شداربووانی ئه‌و که‌بوونه‌وه‌یه بکه‌حیسا به‌کیش به‌کورد بکه‌ن، به‌که‌و به‌پ‌چه‌وانه‌وه دژی یه‌که‌تربوون و نو‌نه‌ری تورک عیسمهت ئینن، دهرفه‌ت‌کی له‌باری به‌ه‌خسا به‌ناوی ئه‌و کوردانه‌ی له‌و ژانه‌دا له‌لایه‌ن که‌مالیه‌کان هه‌خه‌ته‌نرا‌بوون، داوا له‌که‌بوونه‌وه‌ی لزان کراوه، کورد نایه‌و له‌تورک جیا‌به‌ته‌وه.

به‌که‌ر سامی سه‌رکه‌نو‌ن‌ری ئ‌نق‌ر له‌با‌ت م‌سه‌لی کوردستان و د‌یوت: "د‌رباره‌ی ئ‌م ولات (وات‌ کوردستان) له‌پ‌یمانی سیف‌دا باسی خودموختاری‌ت کراو، به‌لام ئ‌ستا کورد‌کان له‌م‌جلیسی گ‌ور‌ی میل‌تدا (تورکیا بویوک میل‌ت م‌جلیسی) نو‌ن‌ر‌کی زریان ه‌پ و له‌و‌ن‌ی‌کی فراواندا ت‌مسیل د‌کرین، به‌لام ئ‌م نو‌ن‌ر‌ کوردان د‌رباره‌ی سه‌ر‌به‌خ‌یی کوردستان هیچ باسه‌کیان له‌م‌جلیسا نه‌کردوو و م‌یل‌کی وایان نه‌نواندوو". جگ‌له‌م به‌که‌ر سامی د‌یوت: "له‌قانونی ئ‌ساسی تورکدا، نه‌ک ه‌ر کورد، به‌که‌و نه‌ت‌وو بچوکه‌کانی دیک‌ش، که‌وان له‌ژیر حوکمی تورکدا موختاری‌ت‌کی فراوانیان پ‌به‌خ‌راو، له‌به‌ر ئ‌م باو‌ر نا‌که‌م شته‌ه‌بی، به‌ته‌ه‌ی ئ‌وو‌ی کورد‌کان بخت له‌که‌دان‌وو له‌لایه‌ن دوا ر‌ژی خ‌یان‌وو".

له‌ئه‌نجومه‌نی به‌رزی نه‌ته‌وه‌ی تورکیادا نو‌نه‌رانی کورد، به‌تیلیگراف وه‌امی که‌نگره‌ی لزانیا‌دایه‌وه، که‌نایانه‌و له‌تورکیا جیا‌ببنه‌وه، نو‌ن‌ره‌کانی لزان، به‌یان ده‌رکه‌وت کورد خ‌یان

نایانه و له حکومتی تورکیا جیا ببنه وه، تورکیاش وای پیشاندا ئاماده یه مافی کوردیدا، ئیتر باسی سهر به خیی کورد خرایه لاوه و ههر شتێك په یوه ندی به باسی کورد و ناوی کورده وه هه بوو ب له ناو به گه کانداهه موو پشت گو خرا.

دهرباره ی په یمانی لزان (ئیدم ندس) ده ت: ك نگر در ئی ك شا، ل بر ئو و ی هیچ کامیان له ه وستی خ یان دان ب زین، ك نفراس ت گ ر ی ت ك و ت و س ر ك و تنی ب د س تن ه نا، ئ نجام ل چواری ف برا و ری ب یاریاندا ك ش ی موس ل ب ر نام ی كاری و تو ئ ر خ ن و بید ن ب و دوو د و تان (ب ریتانیا و تورکیا) ب خ یان ل س ر ی بدو ن، ئ گ ر ل ما و ی سا كدا ب یك ن گ یشتن، ئ مجار ك ش ك ب ك م ی گ لان بسپ رن، ب یاردره ه ر دوولا ل و ما و ی دا د خ ی تایب ت ل ب ر چا و بگرن.

ب و رگرتنی ئ و ب یار ن ر نی، پ یمان ن ز ك ك ی سیفر و ب یانی د و ت ی ب ریتانیا ب گادان ب كوردی عیراق، ب ی كگرتن و یان ل گ د و و ت ك ی كوردی، ك د بووای ه ند ك ل پار زگا كانی ژ ه ت ی توركیدا پ ك ب ت، ل چا نرا.

له په یمان نام ی لزان له ب گ ی (2) ماده ی (3) دا و تراوه: باسی چاره سه ر ك ردنی سنووری عیراق و تورکیا ه رایه وه ب ئه وه ی له ماوه ی (9) مانگدا ئه و ك شه یه چاره سه ربكر، ئه گهر له و ماوه یه دا نه گه یشتنه ئه نجام، ئه وسا ك شه ی ویلایه تی موس دهر به ك مه ی گه لان (عصبه الامم). به ام له دوا ی ته و او بوونی ئه و ما و ی نه گه یشتنه هیچ ئه نجام ك و تورکیا ده ستبهرداری ویلایه تی موس نه ده بوو، ئیتر دهوری ك مه ی گه لان ها ته پ شه وه.

(ك ر ز ن) ل لزان د س ت ی پ درا ب تور ك ك ان رابگ ی ن ت، حكوم ت ی ب ریتانیا ئاماد ی ب ند كانی (62 ب 65) ل پ یمان نام ی سیفر لایبات، ك داوای كوردستان كی س ر ب خ د كات، ب م پ ی (ك ر ز ن) د یویست ب ه ی ئ م با و ب مست ف ك مال پ یدا بكات، ك ب ریتانیا ب نیازنی تورکیا ل تو پ ت بكات، ل ر گای دام زرانندی د و ت ك ی كوردیی و ل ئ ن د و و باكووری ع راقدا، ل ب ر امب ر ئ م د س تب ردار بوون دا، داوا ل تورکیا كرا ب چ ت ناو ك م ی گ لان و، ب دابین و وازه نانی رووسیای ب ل ش فیک، ل ب ر ئ م ه کاران چار نووسی کورد ل لزاندا ب ندبوو ب ه و ت ق لای ئ نگل - رووسی و ب کاریگ ری و د س ت اتیان ل ژ ه ت ی نا و استدا.

دوچار ل پ یمان نام ی ئاشتی ل (لزان) ل (24) ی ئابی (1923) ك ش ی لیوای موس ك تایی پ كه نرا ل ب ر ز و ندی عیراق، ل ب ر امب ردا ل 10% ل قازانجی ن وتی لیوای موس درا ب تورکیا،

بە و بەنەیی و ماوی ئینتداب لەعیراق درژکرای و بە ماوی 25 سا ی تر، بە درژکردن و ی ئم پیماننام ی بە ریتانیا است و خ زا بوو لەسەر شانیشنی عیراق، لەگە بوونی (اوژکار) ئینگلیزکان لەسەر هەموو و زار تەکان و تەنانەت لەسەر مەلیک خشی.

باسیل نیکییتین دەت: هەرچە ند پیماننام ی لەزان نادادپەر و رانە بوو بەرامبەر بە کوردەکان لە تورکیا، بە نام لەگە ئ و شدا ئەگە گە، لە و ی پرسی موسی خستەسەر مەز و کە مە ی نە ت و کانی ناچارکرد، لە کە ی نە و لە ناوچە کوردییەکان بکەن، (دوو مەرجی مادی سە ی می پیماننام ی لەزان)، ئاماژە بە و کراو، ئم ناوچە ی دە ت بخرێت ژەر چاودەری نە ت و زەر نا از یەکان بە ماوی بیست و پەنج سا، هەر و هە پە یستی بە ادست کردنی کاروباری ئیداری و دادواری و پەر و رد یی بە توخم کوردییەکان دانا، لەگە ئ و ی زمانی کوردی بە زمانەکی فەرمی لە ناوچە کە داد نەت.

پیماننام ی لەزان کە (24) ی تەمموزی (1923) ئیمزاکرا، بوو هە ی لە دایک بوونی تورکیای نو، ئیمزاکرانی ئم پیماننام ی، و اتا: بە ریتانیا، فە نسا، ئیتالیا، ژاپەن، مەنیا، عەرەستان و تورکیا، چوارچە و ی یاسایی و تاتی تورکیایان داشت، هەشتا هەر و کە خە ی ماو تە و، بە تە یبەت بەشی سە ی می پیماننام کە (ماددە ی 37 تا 44) بای پەر استنی کە مینەکان دە کات و دە ت:

“نابەت هیچ چە شە کە ند و کە سێک لە لایەن نە ت و ی تورک لەسەر بە کارهەنانی ئازادی هەموو زمانەکانی دیکە، لە و ی قسەکردن یان کە ک و رگرتن لە کاروباری ئایینی، بازرگانی، چاپی کتەب و بەاوکردن و ی چاپە مە نیدا دروست بکەت، لە پاا زمانی فەرمی دە بە ئاسانکاری پە یست بە نە ت و کانی و تاتی تورکیا کە بە زمانی تورکی قسە ناکەن بکە، تالە دادگا کە ندا بە شە وازی زارەکی، کە کە لە زمانی خە یان و رە بگرن (ماددە ی 39).

بە هەر حا ئم خاەنە تە نیا کە مینە ئایینیە جولە کە و مسیحییەکان لە خە دگەرن، لە و سە ردە مە دا (75) نوێ نەری کورد بە نوێ نەرایەتی ئەنجومەنی نە ت و ی باەای تورکیا لە ئە نقرە هە بژەردەران، پاشان لە سا ی (1924) قسەکردن و بەاوکردن و بە زمانی کوردی قە دە غە کراو یاسای بنە تە ی ئم سا، ئە فسانە ی دە ستکردی مستە فاکە مالی پە سند و پیرە زکرد، کە دە یگوت: “تورکیا تە نیا هە تورکەکانە”.

بە ریتانیا کە بە یاریدابوو، دوا کە تایی هاتنی جەنگی یە کە می جیهان و سەرکەوتنی هاو پە یمانان، قە واری یەکی نو لە دە و تە عوسمانی پە شوو پە کە نەت، هەرسە ویلایەتی بە غدا و بە سا و موسە بە یە کە و

کەبکاتوو و ناوی بنەت عێراق، تورکەکان بێ داواکردنوو ی موسە
لەسای (1918)وو بێردوام بوون هەتا کاتی پێیماننامەی لێزان
کاتێک تورکیا بێفەرمی دانی بێو دا ویلایەتی موسە بێشکک لێعێراق،
چیتەر بێفەرمی داوای ئێو ناوچانەی سنووری هێرەمی دێوو تی نووی
عێراقی نێکردوو.

کورد لە ژێر فەرمانرەوایی حکومەتە جیاوازه‌کاندا بەجێهێلدران-
ئەتاتۆرک لە تورکیا و ئەزا شا لە وڵاتی فارس و فەیسە لە عێراق،
هیچ یەک لەو حکومەتانەش لێبۆردەیی نەبوو لەگەڵ ئێتێنێمی کوردیی،
لە عێراق بێ ملکێچ پێکردنی فیس و هاوکارێکانی، ماوه‌یه‌ک
بەریتانییه‌کان یاریان لەگەڵ بێرێکە ئیدارەیی سەرەخەی
ناوچه‌کوردیه‌کان کرد و دەشیانزانی کۆردەکان ئارەزوو ناکەن، لە
ژێردەسەلاتی عەرەبدا بن، عێراق لە سایی (١٩٢٣) دا سەرەخەی
وەرگرت و ئێچاوی هیچ مافێکی بێ کورد نەکرد، لە تورکیا ئەتاتۆرک و
تورکە نەتەوه‌پەرسته‌کان جارێکی تر دووپاتیان کردەوه، کە موسەمانان
هەمویان پێکەوه‌ن، زمانی فێرکردن و حکومەت تورکی بوو، لە سایی
(١٩٢٣)وه زمانی کوردیی پشتگوێ خرا و دواتریش قەدەغەکرا.

مارگرێت ماکمیلان، دێت: لە سایی (١٩٢٧)دا وەزیری دەرەوه‌ی تورکیا
بێ بالییزی بەریتانیای دوپاتکرده‌وه، کۆردەکان ووبه‌ووی هەمان
چارەنوسی (هیندیه‌ سووره‌کان) دەبنه‌وه " ئەگەر بیانه‌وت بگێدرێن
بێ نەتەوه‌یی، ئەوا تورکیا دەریان دەکات وەک چێن پێشتر لەگەڵ
ئەرمنیه‌کان و گریکه‌کان کردویه‌تی، ئیدی ئەو بەینانه‌ی لە پاریس
و پێیماننامەی سیفری یەکه‌مدا هەبوون، بوونه‌ به‌شێک لە بیرەوه‌ری و
هیوای کۆردەکان.

لەهیچ شوێنێکی ئێو پێیماننامەی لێزاندا نێهاتوو دواي سەدسای
تۆرک دێتوانێت خۆنێ فراوانخوازیێکانی بێدی بێنێت، بێئێنجام
نێگێشتنی چارێ نووسی نێتوو یی کوردیش هێمووی پێیوست بێسیاسەتی
بێگانوو نیی، بێێکو بێشکێ گرنگی ئێو بابێت پێیوێندی بێکۆرد
خێی، وا دواي سەدسای لێ پێمانی لێزان دێوو تی سێرێخێ کۆرد
دروست نێبوو، هێشتا کۆرد لێمللان و کێشێ نێوخێدان، هێشتا
ئاستی هوشیاری نێتوو یی کۆرده‌نێد پێنێگێشتوو، کێش
نێوخێیێکان تێپێنێ، هێشتا چارێ نووسی کۆرد نادیار.

رێسو بێسکێنی